

Levesek / Suppen / Soups / Polévky

Szegedi bográcsgulyás

Szegediener Kesselgulasch im Teller mit Brot
Goulash Szegedi Style
Maďarský kotlíkový guláš a chléb

Magyaros húsleves gazdagon zsenge zöldségekkel

Reiche Ungarische Fleischsuppe mit Gemüse
Rich Hungarian broth
Vývar s nudlemi

Bajor húsleves májgombóccal

Bayerische Fleischsuppe mit Leberknödel
Bavarian liver dumpling soup
Bavorská polévka s játrovými knedlíčky

Fokhagymakrémleves krutonnal

Knoblauchcremesuppe mit Croutons
Garlic soup with croutons
Česneková krémová polévka s krutony

Spárgakrémleves krutonnal

Spargelcremesuppe mit Croutons
Asparagus cream soup with croutons
Chřestová krémová polévka s krutony



Kímélő ételek / Schonkost / Light dishes / Zdravá výživa

Cézár saláta tonhallal

Cesar Salat mit Tuhnfisch

Caesar salad with tuna

César salát s tuňákem

Rántott trapista sajt rizzsel, tartármártással

Käse gebacken mit ged.Reis und Tartarensauce

Fried cheese in breadcrumbs with rice and tartar sauce

Smažený sýr, tatarská omáčka dušená rýže

Rántott camambert sajt dióbundában, őszibarackkal, áfonyával, rizzsel

Camambert Käse nusspaniert mit Preiselbeeren und ged.Reis

Fried camambert cheese in nut breadcrumbs with rice and cranberry sauce

Smažený Camambert s brusinkami a dušenou rýží

Rántott karfiol rizzsel, tartármártással

Gebackene Blumenkohlöschen mit tartarensauce und ged.Reis

Fried cauliflower in breadcrumbs with rice and tartar sauce

Smažený květák, tatarská omáčka, dušená rýže

Vegetáriánus chéf saláta pirítóssal

Vegetarisches Chef-Salat mit Toast

Vegetarian Chef salad with toast

Vegetariánský Chef salát s toastem

Gyerekételek / Kinder Speisen / Kids Menu/ Dětská jídla

A Monster high konyhájáról / Monster high's Küche /
Monster high's cuisine / Monster High kuchyně

Frankie stein kedvence (natúr csirkemell rizibizivel)

Frankie stein's Liebling: Hühnerbrust Natur mit Reis mit Erbsen
Frankie stein's favorite chicken breast with rice mixed with peas
Frankie stein: kuřecí prsa s rýží a hráškem

Draculaura vega kedvence (hasáburgonya ketchuppal)

Draculaura vega Liebling (Pommes mit Ketchup)
Draculaura vega favorit (Fried potatoes with ketchup)
Draculaura oblíbený vegetarián (hranolky s kečupem)

Clawdeen Wolf imádja (rántott husi hasákkal, ketchuppal)

Clawdeen Wolf (Wiener Schnitzel mit Pommes und Ketchup)
Clawdeen Wolf (fried slices with fried potatoes and ketchup)
Clawdeen Wolf Vídeňský řízek s hranolkami a tajnou omáčkou(kečupem)

Lagoona blue mind megeszi a halrudacskákat rizzsel

Lagoona blue Fischstäbchen mit Reis, Mayonnaise
Lagoona blue Fish fingers with rice, mayonnaise
Lagoona blue Rybí prsty s rýží, majonézou

Ghoulia Yelps kedvence (sült virsli hasáburgonyával, ketchuppal)

Ghoulia Yelps gebratene Frankfurter Wurst mit Pommes und mit Ketchup
Ghoulia Yelps fried frankfurter with fried potatoes
Ghoulia Yelps grilované frankfurter s hranolkami a kečupem

Jackson Jekyll csak sajtos spagettit eszik

Jackson Jekyll Spaghetti mit Käse
Jackson Jekyll spaghetti with cheese
Jackson Jekyll špagety se sýrem

Készételek / Fertige Speisen / Main courses / Hotová jídla

Sertésborda milánói módra

Spaghetti Milanese mit paniertes Schnitzel
Spaghetti Milanese with veal cutlet in breadcrumbs
Milánské špagety s masem

Vörösboros Marhapörkölt tarhonyával

Rindsgulasch mit Eiergraupen
Beef stew with egg barley (like couscous)
Hovězí guláš s nudličky

Csülökpörkölt sós burgonyával

Trotters Eintopf mit gekochten Kartoffeln
Pig Trotters stew with boiled potatoes
Trotters dušené s vařeným bramborem

Székelykáposzta

„Székely” Kraut mit Fleisch und Brot
„Székely” cabbage with meat and served with bread
„Székely” Zelí s masem a chlebem

Bolognai spagetti

Spaghetti Bolognese
Spaghetti Bolognese
Boloňské špagety

Csirkepaprikás galuskával

Hühnergulasch mit Nockerl
Chicken stew with dumplings
Kuřecí guláš s houskovým knedlíkem



Frissensültek / Frisch Gebratene / Freshly Made / Minutky

Bajor sörkert tál 2 főre

(natúr csirke, natúr sertés szelet, bécsi szelet, szezámcsirke, rántott sajt, rántott karfiol, kakastaréj, hasáburgonya, rizibizi)

Bayerische Biergartenplatte für 2 Personen mit Salatauf

Holzteller (Wiener Schnitzel, Hühnerbrust, Käse gebacken, Wurst, Natur Fleisch, Speck, Reis, Bratkartoffeln)

Bavarian beerplatter for 2 persons (Wiener schnitzel, pork cutlet, grilled chicken breast, chicken in sesame seeds, fried cheese, fried cauliflower, sausage, bacon, rice mixed with vegetables, French fries)

Bavorský talíř pro 2 jedlíky - vídeňský řízek, kuřecí prsa, smažený květák, smažený sýr, cikánský vepřový plátek, uzenina, opečená slanina, rýže, opečené brambory, dušená zelenina, podávané na dřevěném prkénku)

Cigánypecsenye steak burgonyával, sült virslivel, kakastaréjjal

Zigeuner Braten mit Steakkartoffeln, Wurst, gebratene Speck

Gipsy roast with frybaked potatoes, sausage, fried bacon

Cikánská pečeně steakové brambory, klobása, opečená slanina

Favágószelet steakburgonyával

Holzhackerschnitzel mit Steakkartoffeln (Zwiebel, Speck, Schinken, Pilze und Käse gefüllt)

Wood pecker Schnitzel (filled with onions, bacon, ham, mushrooms and cheese) with frybaked potatoes

Dřevorubecký řízek šťouchané brambory / plněný cibulí, špekem, houbami a sýrem/

Natúr csirkemell sonkával, sajttal, rizzsel

Hühnerbrust Natur mit Sckinken und Käse und ged. Reis

Chicken breast with ham, cheese and rice

Přírodní kuřecí prsa se šunkou a sýrem, dušená rýže

Natúr borda Holstein módra hasáburgonyával

Naturschnitzel auf Holsteiner Art mit Pommes
Cutlet Holsteiner style (egg on top) with French fries
Holstynský přírodní řízek /s vejcem/, hranolky

Szezámos csirkemell rizibizivel

Hühnerbrust gebacken in Sesamkörnern mit Reis mit Erbsen
Chicken breast baked and coated in sesame seeds served with rice mixed with peas
Kuřecí prsa pečená v sezamu s rýží a hráškem

Bécsi szelet sertéskarajból hasáburgonyával

Wiener Schnitzel (vom Schwein) mit Pommes
Pork Wiener Schnitzel with French fries
Vídeňský smažený řízek, hranolky

Rántott csirke szárnytő rizzsel

Hühnerflügel mit gebratenem Reis
Chicken wings with rice
Kuřecí křídla s rýží

Csak előrendelésre / Nur als Vorbestellungen / Only pre-orders / Pouze na objednání:

Tengeri halfilé rántva, szezámolajjal, tartármártással, grillezett zöld körettel

Gebratene Seefisch mit Sesamöl, mit Tartarsauce und mit gegrilltem grünen Beilage
Fried sea fish, sesame oil, tartar sauce served with grilled vegetables
Smažené mořské ryby, sezamový olej, tatarská omáčka, grilovanou zeleninou

Savanyúságok / Salate / Pickles / Saláty

Almapaprika

Apfelpaprika

Apple pepper

Kyselá paprika

Házi csemege uborka

Hausgemachte Delikatessgurken

Homemade pickled gherkin salad

Domáci kyselé okurky

Vegyes házi salátatál

Gemischter Salatteller

Mixed salad

Míchany salát z domáci zeleniny

Házi káposztasaláta

Hausgemachte Krautsalat

Homemade cabbage salad

Domáci zelný salát

Desszertek / Desserts / Dessert / Dezerty

Lekváros palacsinta (2 db)

Palatschinken mit Marmelade (2 Stk)

Pancakes with jam (2 pcs)

Palačinky s marmeládou (2 ks)

Kakaós palacsinta (2 db)

Palatschinken mit Kakaopulver (2 Stk)

Chocolate pancakes (2 pcs)

Palačinky s kakaem (2ks)



Diós palacsinta (2 db)

Palatschinken mit Nussfüllung (2 Stk)

Sugar walnut pancakes (2 pcs)

Palačinky s oříškovou náplní (2 ks)

Italok / Getränke / Drinks / Nápoje

A szénsavas és szénsavmentes üdítőitalainkat és ásványvizeinket a PepsiCola termékkínálatából állítottuk össze. A pálinkáinkat a méltán híres Etyeki Czimeres pálinka eredeti gyümölcspárlataiból válogattuk össze.

Az ital- és pálinkaválasztékot az asztalon kihelyezett tájékoztatón találja meg!

Kohlensäurehaltige, nicht-kohlensäurehaltige Erfrischungsgetränke und Mineralwasser sind von der Pepsi Cola Produktpalette zusammengestellt wurde. Die Preise den Getränken sind Sie auf dem Tisch Blatt zu finden.

Unsere Palinka haben wir aus dem berühmten Obst Palinka von Etyeki Czimeres abgeholt. Die aktuellen Preise den Palinka sind auf dem Tisch im Getränkekarte veröffentlicht.

All of our soft drinks and mineral waters are top quality brand Pepsi products. You can find our prices on the Drink card on the tables. The traditional Hungarian Palinka is of the finest quality (made by real fruits so you will know the difference the day after) and is made by Hungary's famous manufacturer called Etyeki Czimeres company. You can find our prices on the Palinka card on the tables.

Perlivé, neperlivé nealkoholické nápoje a balené vody jsou od společnosti Pepsi Cola. Nápojový lístek naleznete na jednotlivých stolech. Naše nabídka nápojů „Palinka“ pochází od známého maďarského výrobce Etyeki Czimeres, která k výrobě používá 100 % ovoce. Aktuální ceny nápojů „Palinka“ jsou zveřejněny na stole v nápojovém lístku.

Üdítőitalok / Alkoholfreies Getränke / Soft drinks / Nealkoholické nápoje rozlévané

	1dl	1 Liter
Almalé,narancslé,őszilé Apfel, Orange, Pfirsichsaft Apple,orange,peach juice	140 Ft/0,5 €	1400 Ft/4,8 €
Pepsi Cola, 7 Up	140 Ft/0,5 €	1400 Ft/4,8 €
Almafröccs Apfelsaft Gespritzt Sprinkled apple juice Jablečný džus+soda	120 Ft/0,4 €	1200 Ft/4,1 €
Narancsfröccs Orangensaft Gespritzt Sprinkled orange juice Pomerančový džus+soda	120 Ft/0,4 €	1200 Ft/4,1 €
Ősziléfröccs Pfirsichsaft Gespritzt Sprinkled peach juice Broskvový džus+soda	120 Ft/0,4 €	1200 Ft/4,1 €
Spezi Pomerančová cola	140 Ft/0,5 €	1400 Ft/ 4,8 €
Red Bull (0,25 Liter)	800 Ft/2,7 €	3200 Ft/11 €



Álárkás röviditalok / Schnäpse / Schnaps / Lihoviny

	2cl	4cl	1 Liter
Zwack Fűtűlős Mézes Málna	440 Ft/1,5 €	880 Ft/2,9 €	22.000 Ft/75 €
Zwack Vilmoskörte/williams/	400 Ft/1,4 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Zwack Unikum	400 Ft/1,4 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Jägermeister	400 Ft/1,4 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Jim Beam Whiskey	400 Ft/1,4 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Ballantines Scotch Whiskey	400 Ft/1,3 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Johnnie Walker Whisky	400 Ft/1,3 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Bacardi Black Rum	400 Ft/1,3 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Bols Vodka	400 Ft/1,3 €	800 Ft/2,7 €	20.000 Ft/69 €
Marine Gin	350 Ft/1,2 €	700 Ft/2,4 €	17.500 Ft/60 €
Carolans likőr	350 Ft/1,2 €	700 Ft/2,4 €	17.500 Ft/60 €

Vermuthok

	8cl	1 Liter
Martini Bianco	550 Ft/1,9 €	6875 Ft/23 €
Martini Dry	550 Ft/1,9 €	6875 Ft/23 €
Campari Bitter	790 Ft/2,7 €	9875 Ft/34 €

Csapolt sörök / Bier vom Fass / Draft beer / Čepované pivo

	0,3 Liter	0,5 Liter	1 Liter
Hofbräu München Premium Lager	380 Ft/1,3 €	590 Ft/2 €	1180 Ft/4 €
Dreher Classic Pils	380 Ft/1,3 €	590 Ft/2 €	1180 Ft/4 €
Radler	380 Ft/1,3 €	590 Ft/2 €	1180 Ft/4 €



Üveges sörök / Flaschenbier / Bottled Beer / Lahvové pivo

	1 üveg/Flasche	1 Liter
Erdinger Búzasör/Weissenbier (0,5 l)	890 Ft/3 €	1780 Ft/6 €
Dreher Bak/Dunkles Bier (barna 0,5l)	600 Ft/2 €	1200 Ft/4 €
Kozel Velkopopovický (0,5 l)	500 Ft/1,7 €	1000 Ft/3,4 €
Dreher 24	550 Ft/1,9 €	1100 Ft/3,8 €
(alkoholmentes/alkoholfrei, 0,5 l)		
Pilsner Urquell (0,5 l)	600 Ft/2 €	1200 Ft/4 €
Dreher (0,5 l)	590 Ft/2 €	1180 Ft/4 €
Hofbräu Búzasör/Weissenbier (0,5 l)	790 Ft/2,7 €	1580 Ft/5,4 €
HB Radler (0,5 l)	550 Ft/1,9 €	1100 Ft/3,8 €

Kimért borok / Qualitäts Offenes Wein / House wine / Rozlévané vino

	1 dl	1 Liter
Balatonboglári olaszrizling – Királyleányka cuvée (száraz fehérbor/Trockener Qualitäts Weisswein Riesling/ Dry white wine/ Riesling suché jakostní bílé víno)	180 Ft/0,6€	1800 Ft/6 €
Balatonboglári Muskotály Cuvée (félédes fehér/ Halbsüßer Qualitäts Weisswein Muskateller/ semi-sweet white/ Muškát polosladké jakostní bílé víno)	180 Ft/0,6€	1800 Ft/6 €

Vaskeresztesi Kékfrankos (száraz vörösbor/ Trockener Qualitäts Rotwein Blaufränkisch/ Dry red wine/ Frankovka suché červené jakostní víno)	180 Ft/0,6€	1800 Ft/6 €
--	-------------	-------------

Balatonboglári Merlot Cuvée (Félédes vörösbor/ Halbsüßer Qualitäts Rotwein Merlot/ Semi-sweet red wine/ Merlot polosladké červené jakostní víno)	180 Ft/0,6 €	1800 Ft/6 €
--	--------------	-------------

Szóda/ Soda	30 Ft/0,1 €	300 Ft/1 €
-------------	-------------	------------

Ásványvíz (0,5 Liter) /Mineralwater/Minerálka	500 Ft/1,7 €	
---	--------------	--

Pezsgők / Sekt / Champagne / Sekty

	0,75 Liter	1 Liter
Orosz pezsgő 0,75 Liter (száraz, édes/ Trocken/Dry/Suché/ Süss/Sweet/Sladké)	1990 Ft/6,9 €	2655 Ft/9,2 €

Kávék / Kaffee / Coffee / Káva (Dallmayr)

Espresso (Dallmayr)	390 Ft/1,3 €
Dupla espresso (Dallmayr)	690 Ft/2,3 €
Hosszú kávé tejjel/ /Verlängerter Kaffee/long coffee/Velké espresso	450 Ft/1,5 €
Melange	490 Ft/1,6 €
Cappuccino	490 Ft/1,6 €
Latte Macchiato	550 Ft/1,9 €
Ír kávé /Irish Kaffee/ Irish Coffee/Irská káva	900 Ft/3,1 €

Teák / Tee / Tea / Čaj (Teekanne)

Gyümölcstea/Früchte Tee/Fruit tea/Ovocný čaj (0,3dl)	350 Ft/1,2 €
Fekete tea/Schwarze Tee/Black tea/Černý čaj (0,3dl)	350 Ft/1,2 €
Zöld tea/Grüner Tee/Green tea/ Zelený čaj (0,3dl)	350 Ft/1,2 €



Jó Étvágyat! /Guten Appetit! / Bon appetite! /Dobrou chut'!

Az Euró árak tájékoztató jellegűek.

Der Europeis ist nur Information.

Ceny v euro měně jsou orientační

Our EUR prices are subject to change in line with the exchange rate.

Éttermünk szervízdíjat, és a borraivalót nem számol fel.

Servicegebühren sind nicht in der Rechnung enthalten.

Service charge is not included in the bill.

Restaurace poplatek za službu a odměnu neučtuje.

Áraink tartalmazzák az általános forgalmi adót.

Unsere Preise inclusive Mehrwertsteuer.

Our prices include the VAT.

Uvedené ceny jsou uvedené včetně DPH.

www.bajorpanzio.hu

Tóth Attila
üzletvezető

Regős Zoltán
konyhafőnök